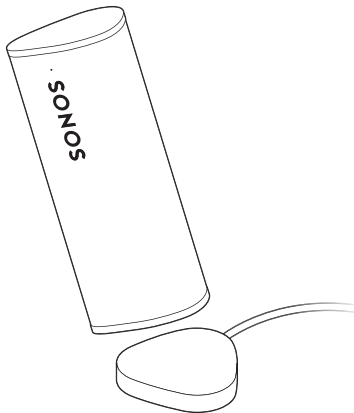


SONOS



Wireless Charger
Important Product Information

THIS DOCUMENT CONTAINS INFORMATION THAT IS SUBJECT TO CHANGE WITHOUT NOTICE.

No part of this publication may be reproduced or transmitted in any form or by any means, electronic or mechanical, including but not limited to photocopying, recording, information retrieval systems, or computer network without the written permission of Sonos, Inc.

SONOS and all other Sonos product names and slogans are trademarks or registered trademarks of Sonos, Inc. SONOS Reg. U.S. Pat. & Tm. Off. Sonos products may be protected by one or more patents. Our patent-to-product information can be found here: **sonos.com/legal/patents**.

All other products and services mentioned may be trademarks or service marks of their respective owners.

040121

© 2004-2021 by Sonos, Inc. All rights reserved.

Terms of Use, License, Warranty, and Privacy

To use this Sonos product you have to accept the Sonos Terms of Use, License and Warranty Agreement, available at **www.sonos.com/legal/terms-of-use**. Sonos privacy statement is available at **www.sonos.com/legal/privacy**.

Guides

For the latest Sonos product documentation, please go to **www.sonos.com/guides**.

Customer Support

Visit our Web site at **www.sonos.com/support**. There you can browse our Knowledge Base or request assistance.

Note: If a red LED appears on the wireless charger, it indicates the presence of a foreign metal object or an internal fault. Go to **<https://faq.sonos.com/chargerlight>** to learn more.

[EN] To charge, just place Sonos Roam on the smooth, magnetized side of the wireless charger.

[DA] Sonos Roam oplades, ved at du sætter den på den glatte, magnetiske side af den trådløse oplader.

[DE] Zum Aufladen legst du den Sonos Roam einfach auf die glatte, magnetische Seite des kabellosen Ladegeräts.

[ES] Para cargarlo, coloca Sonos Roam sobre la superficie lisa y magnetizada del cargador inalámbrico.

[FR] Pour charger votre Sonos Roam, placez-le sur le côté lisse et magnétisé du chargeur sans fil.

[IT] Per ricaricare Sonos Roam, posizionalo sul lato liscio magnetico del caricabatterie wireless.

[NL] Om Sonos Roam op te laden, hoeft je hem alleen maar op de gladde, magnetische kant van de draadloze oplader te plaatsen.

[NO] For å lade, plasserer du bare Sonos Roam på den glatte, magnetiserte siden av den trådløse laderen.

[PL] Aby zacząć ładować, umieść Sonos Roam na gładkiej, magnetycznej stronie ładowarki bezprzewodowej.

[PT-BR] Para carregar, coloque o Sonos Roam no lado liso e magnetizado do carregador sem fio.

[SE] För att ladda Sonos Roam, placera den på den släta, magnetiserade sidan av den trådlösa laddaren.

[CN] 要充电，只需将 Sonos Roam 放在无线充电器光滑且有磁性的一侧。

[JP] 充電するには、Sonos Roam をワイヤレス充電器のつるとした着磁面側に置いてください。

Regulatory Information



Available at: <https://www.sonos.com/support/policies>

Declaration of Conformity

Hereby, Sonos, Inc. declares that the model name: LPS-05WB-I is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU Declaration of Conformity is available at: <https://www.sonos.com/support/policies>.

This device operates at -10.70dBuA/m (H-Field Strength) in WPC112-148kHz frequency range (MHz). This device operates at maximum transmit power (dBm/mW) at -0.08dBm (0.00098W) at BLE frequency range.

Canada

The installer of this radio equipment must ensure that the product is located such that it does not emit RF field in excess of Health Canada limits for the general population; consult Safety Code 6, obtainable from Health Canada's Web site www.hc-sc.gc.ca/rpb. As mentioned before, the installer cannot control the antenna orientation. However, they could place the complete product in a way that causes the problem mentioned above.

This class B digital apparatus complies with ISED CAN ICES 003(B) / NMB-003(B), RSS-GEN, RSS-216, and RSS-247. This device contains licence-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions:

1. This device may not cause interference.
2. This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

L'installateur du présent matériel radio doit veiller à ce que le produit soit placé ou orienté de manière à n'émettre aucun champ radioélectrique supérieur aux limites fixées pour le grand public par le ministère fédéral Santé Canada consultez le Code de sécurité 6 sur le site Web de Santé Canada à l'adresse : www.hc-sc.gc.ca/rpb. Comme indiqué auparavant, l'installateur ne peut pas contrôler l'orientation de l'antenne. Il peut néanmoins placer le produit tout entier de manière à provoquer le problème décrit ci-dessus.

Cet appareil numérique de classe B est conforme à ISED CAN ICES 003(B) / NMB-003(B), à RSS-GEN, à RSS-216 et à RSS-247. L'émetteur/récepteur exempt de licence contenu dans le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement

économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :

1. L'appareil ne doit pas produire de brouillage;
2. L'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

RF Exposure Requirements (MPE)

To comply with FCC and Industry Canada and CE exposure essential requirements, this equipment should be installed and operated with minimum distance 20cm (8 inches) between the radiator & your body. This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Warning: Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.

This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures: (1) Reorient or relocate the receiving antenna. (2) Increase the separation between the equipment and receiver. (3) Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected. (4) Consult the dealer or an experienced radio/TV technician to help.

Exigences en matière d'exposition aux radiofréquences

Pour satisfaire aux exigences essentielles de la FCC et d'Industrie Canada concernant l'exposition, une distance minimum de 20 cm (8 pouces) doit être respectée entre l'équipement et l'utilisateur ou des personnes se trouvant à proximité.

Recycling Information



This symbol on the product or on its packaging indicates that this product shall not be treated as household waste. Instead please deliver it to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By recycling this product correctly, you will help conserve natural resources and prevent potential negative environmental consequences. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local city office, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.

BLE Advertising Timing and Interval

The BLE radio shall not transmit any packets when no device is receiving power from the wireless charger. The BLE radio shall begin transmitting advertising packets within 1 second of a device placed on the wireless charger. The BLE radio shall stop transmitting 60 seconds +/- 1 seconds after a device is placed on the wireless charger. The BLE radio shall transmit advertising packets at a frequency of 2 Hz.

Nom 024 information (Mexico only)

Información para Nom 024 (unicamente para Mexico)

EU	Mexico
Importer name/address	Nombre / dirección del importador
Company: Sonos Inc.	Company: Viastara SA de CV
Address: 614 Chapala Street, Santa Barbara, CA 93101	Address: Blvd. Adolfo López Mateos 261, Ampliación Los Alpes, Álvaro Obregón, 01010
Contact name: Zibo Nelson	Ciudad de México, CDMX, Mexico
Contact TEL no: (+1) 805 965 3001	Contact name: Jesus Ledesma
	Email : jesusledesma@viastara.com
	Grupo de Desarrollo Inteligente. (a.k.a. Inteligos)
	Address: Blvd. Rogelio Cantú Gómez 370, Santa María, 64650 Monterrey, N.L., Mexico:
	Contact: Flavia Canamar
	email: falvia.canamar@inteligos.com

Equipment Brand Name	Equipo Nombre de la marca	Wireless Charger Sonos
Model Name	Nombre del modelo	LPS-05WB-I
Customer Service Center	Centro de atención al cliente	Sonos, Inc. 614 Chapala St. Santa Barbara, CA 93101 1 (800) 680-2345 www.sonos.com
Sonos Terms of Use, License and Warranty Agreement	Acuerdo de licencia y garantía y condiciones de uso	www.sonos.com/legal/terms-of-use
Input	Entrada	5V +/- 5%, 2.1 A max, 10.2 W max
Output	Salida	5 V max, 1 A max, 5 W max
Weight	Peso	75 gm
Operating Temperature	Temperatura de funcionamiento	De 0 °C a 40 °C (de 32 °F a 104 °F)

产品中有毒有害物质或元素的名称及含量 The Table of Toxic and Hazardous Substances and Concentration

按照中国《电子信息产品污染控制管理办法》的要求

In accordance with the requirement of China's Management Methods for Controlling Pollution by Electronic Information Products

有害物质的名称及含量表 Toxic and Hazardous Substances and Concentration

	铅	汞	镉	六价铬	多溴联苯	多溴二苯醚
部件名称 (Parts)	Pb Lead	Hg Mercury	Cd Cadmium	Cr6+ Hexavalent Chromium	PBB Polybrominated Biphenyls	(PBDE) Polybrominated Diphenyl Ethers
电线与附件 (Cables & Accessories)	X	O	O	O	O	O
包装 (Packaging)	O	O	O	O	O	O

O: 表示该有毒有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 GB/T 26572-2011 标准规定的限量要求以下。

O: Indicates that the concentration of the hazardous substance in all homogeneous materials in the parts is below the relevant threshold of the GB/T 26572-2011 standard.

X: 表示该有毒有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出GB/T 26572-2011 标准规定的限量要求。

X: Indicates that the concentration of the hazardous substance of at least one of all homogeneous materials in the parts is above the relevant threshold of the GB/T 26572-2011 standard.



所有 Sonos 的产品有 10 年的“环保使用期限”(EPUP)。

All Sonos products have an EPUP "environment protection use period" of 10 years.

此表中带 X 命名的所有部件都符合欧盟 RoHS II 2011/65/EU 指令。

All parts named in this table with an X are in compliance with the European Union RoHS II Directive 2011/65/EU.

(معلومات مهمة للسلامة) العربية)

1. اقرأ هذه الإرشادات.
2. احتفظ بهذه الإرشادات.
3. انتبه إلى جميع التحذيرات.
4. اتبع جميع الإرشادات.
5. لا تستخدم إلا قطعة قماش ناعمة وجافة لتنظيف هذا الجهاز؛ حيث إن المنظفات المنزلية أو المذيبات قد تلحق ضرراً بالطلاء الخارجي لمكونات Sonos.
6. لا تقم بالتركيبة بالقرب من أية مصادر حرارية كالمبردات أو شفاطات الحرارة أو المواقد أو أي جهاز آخر تبعث منه حرارة.
7. احرص على ألا يمشي أحد أو يضغط فوق كبل الطاقة، خاصة فوق مقابس التوصيل ومقابس الملاءمة وموقع خروجها من الجهاز.
8. لا تستخدم إلا المرفقات/الملحقات التي حددتها جهة التصنيع.
9. افصل هذا الجهاز عن مصدر التيار الكهربائي أثناء العواصف الرعدية أو عند عدم استخدامه لفترات زمنية طويلة.

10. يرجى الرجوع إلى موظف صيانة مؤهل لدى Sonos إذا كنت بحاجة إلى إجراء أية أعمال صيانة. يلزم إجراء أعمال الصيانة للجهاز عند تلفه بأي طريقة كتلف مقبس أو كبل الإمداد بالطاقة، أو انسكاب سائل على الجهاز، أو سقوط أشياء بداخله، أو تعرضه للمطر أو الرطوبة، أو عدم عمله بصورة طبيعية، أو سقوطه.
11. يجب أن يكون قابس سلك التوصيل الرئيسي متوفرًا كي يمكن فصل الجهاز.

اتفاقية ترخيص المستخدم وبيان الخصوصية

حتى تتمكن من استخدام منتج Sonos هذا، يتعين عليك قبول شروط اتفاقية الاستخدام والترخيص والضمان المعمول بها لدى Sonos، وهي متاحة على هذا الرابط www.sonos.com/legal/terms-of-use. يتوفر بيان الخصوصية المتبعة لدى Sonos على هذا الرابط www.sonos.com/legal/privacy.

Važne sigurnosne informacije (Hrvatski)

1. Pročitajte ove upute.
2. Sačuvajte ove upute.
3. Pridržavajte se svih upozorenja.
4. Slijedite sve upute.
5. Čistite isključivo suhom mekom krpom. Deterdženti za domaćinstvo ili otapala mogu oštetiti površinu vaših Sonos komponenti.
6. Ne postavljajte u blizini izvora topline, kao što su radijatori, grijalice, štednjaci, ili drugi uređaji koji proizvode toplinu.
7. Mrežni kabel zaštitite i pazite da se preko njega ne hoda, da ga se ne priklješti, posebice utikače, utičnice, i mjesto na kojem kabel izlazi iz uređaja.
8. Koristite samo dodatke/pribor koje je naveo proizvođač.
9. Tijekom grmljavinskog nevremena, ili kada se uređaj ne koristi na duže vrijeme, izvucite utikač iz utičnice.
10. Sve popravke mora obaviti kvalificirano servisno osoblje tvrtke Sonos. Servisiranje je potrebno ako je uređaj na bilo koji način oštećen, kao što je primjerice oštećenje mrežnog kabela, ulazak tekućine ili drugih predmeta u uređaj, ukoliko je uređaj bio izložen kiši ili vlazi, ako ne radi normalno ili ako je pao.
11. Utikač mora biti dostupan kako bi se u slučaju potrebe opremu moglo brzo isključiti.

Licencni ugovor za krajnjeg korisnika i izjava o zaštiti privatnosti

Za korištenje ovog Sonos proizvoda morate prihvatiti Uvjete korištenja, Ugovor o licenci i Ugovor o jamstvu tvrtke Sonos koji su dostupni na mrežnoj stranici www.sonos.com/legal/terms-of-use. Izjava o zaštiti privatnosti tvrtke Sonos dostupna je na mrežnoj stranici www.sonos.com/legal/privacy.

Důležité informace o bezpečnosti (Čeština)

1. Přečtěte si tyto pokyny.
2. Pečlivě uschovejte tyto pokyny.
3. Dbejte všech upozornění.
4. Dodržujte všechny pokyny.
5. Čistěte pouze suchou a jemnou utěrkou. Čistící prostředky pro domácnost nebo rozpouštědla mohou poškodit povrch vašich komponentů přístroje Sonos.
6. Nepoužívejte v blízkosti zdrojů tepla jako radiátorů, ohřívačů vzduchu, kamen nebo jiných přístrojů, které vytváří teplo.
7. Chraňte napájecí kabel před pošlapáním nebo přiskřípnutím, zejména u zástrček, zásuvek a u místa výstupu z přístroje.
8. Používejte pouze přípojky/příslušenství určené výrobcem.
9. Odpojte přístroj při bouřce nebo při delším odstavení.
10. Veškeré potřebné opravy nahlaste kvalifikovanému personálu společnosti Sonos. Oprava je nutná, pokud: byl přístroj nějakým způsobem poškozen, je poškozen napájecí kabel nebo zástrčka, došlo k vylití tekutiny na přístroj nebo upadnutí nějakého objektu na přístroj, byl přístroj vystaven dešti nebo vlhku, přístroj nefunguje normálně nebo spadl na zem.
11. Síťová zástrčka musí být snadno dostupná pro odpojení zařízení.

EULA a zásady ochrany osobních údajů

Abyste mohli používat tento produkt, musíte přijmout Podmínky používání Sonos, Licenční a záruční smlouvu s koncovým uživatelem, dostupné na www.sonos.com/legal/terms-of-use. Zásady ochrany osobních údajů Sonos jsou dostupné na www.sonos.com/legal/privacy.

Vigtig sikkerhedsinformation (Dansk)

1. Læs disse instruktioner.
2. Opbevar disse instruktioner.
3. Overhold alle advarsler.
4. Følg alle instruktioner.
5. Rengør kun med en tør, blød klud.
6. Installér ikke tæt ved varmekilder såsom radiatorer, ovne eller andre apparater, som producerer varme.
7. Beskyt strømkablet fra at blive trådt på eller klemmt, især ved stik, stikdåser og punktet, hvor de udgår fra apparatet.
8. Brug kun tilslutningsenheder/tilbehør som angivet af producenten.
9. Træk stikket ud fra dette apparat under storme med lynnedslag, eller hvis det ikke skal bruges i længere tid.
10. Overlad al eftersyn til kvalificeret servicepersonale. Eftersyn er påkrævet, hvis apparatet på nogen måde er blevet skadet, såsom beskadiget strømforsyningskabel eller stik, hvis der er spildt væske, eller genstande er faldet ned på apparatet, eller hvis apparatet er blevet udsat for regn eller fugt, ikke fungerer normalt eller er blevet tabt.
11. Stikket skal nemt kunne frakobles fra udstyret.

Slutbrugerlicensaftale og privatlivspolitik

For at bruge dette Sonos-produkt skal du acceptere Sonos' vilkår for brug og licens- og garantiaftale, som findes på

<https://www.sonos.com/da-dk/legal/terms-of-use>. Sonos'

privatlivspolitik findes på

<https://www.sonos.com/da-dk/legal/privacy>.

Belangrijke veiligheidsinformatie (Nederlands)

1. Lees deze instructies.
2. Bewaar deze instructies.
3. Neem alle waarschuwingen in acht.
4. Volg alle instructies op.

5. Maak de apparaten alleen schoon met een droge, zachte doek. Huishoudelijke schoonmaak- of oplosmiddelen kunnen de afwerking van Sonos-componenten beschadigen.
6. Installeer apparaten niet in de buurt van warmtebronnen, zoals radiatoren, ventilatieroosters, kachels of andere apparaten die warmte afgeven.
7. Zorg ervoor dat er niet over het netsnoer kan worden gelopen en dat dit niet bekneeld kan raken, vooral niet bij de stekkers, bij stopcontacten en op het punt waar de snoeren het apparaat verlaten.
8. Gebruik alleen door de fabrikant gespecificeerde accessoires.
9. Haal bij onweer of als u het apparaat gedurende een lange periode niet gebruikt, de stekker uit het stopcontact.
10. Laat alle onderhoud uitvoeren door gekwalificeerd onderhoudspersoneel van Sonos. Onderhoud is nodig wanneer het apparaat schade heeft opgelopen, bijvoorbeeld wanneer een netsnoer of stekker is beschadigd, vloeistof of een voorwerp in het apparaat is terechtgekomen, het apparaat is blootgesteld aan regen of vocht, het apparaat niet naar behoren functioneert of het apparaat op de grond is gevallen.
11. De stekker in het stopcontact moet gemakkelijk bereikbaar zijn om de stroomvoorziening af te kunnen sluiten.

EULA en privacyverklaring

Voor gebruik van dit Sonos-product moet je de gebruiksvoorwaarden, licentie- en garantie-overeenkomst accepteren die je vindt op **www.sonos.com/legal/terms-of-use**. Je vindt de privacyverklaring van Sonos op **www.sonos.com/legal/privacy**.

Important Safety Information (English)

1. Read these instructions.
2. Keep these instructions.
3. Heed all warnings.
4. Follow all instructions.
5. Clean only with dry soft cloth. Household cleaners or solvents can damage the finish on your Sonos products.

6. Do not install near any heat sources such as radiators, heat registers, stoves, or other apparatus that produce heat.
7. Protect the power cable from being walked on or pinched, particularly at plugs, convenience receptacles, and the point where they exit from the apparatus.
8. Only use attachments/accessories specified by the manufacturer.
9. Unplug this apparatus during lightning storms or when unused for long periods of time.
10. Refer all servicing to Sonos qualified service personnel. Servicing is required when the apparatus has been damaged in any way, such as power-supply cable or plug is damaged, liquid has been spilled or objects have fallen into the apparatus, the apparatus has been exposed to rain or moisture, does not operate normally, or has been dropped.
11. The Mains plug should be readily available to disconnect the equipment.

Terms of Use, License, Warranty, and Privacy

To use this Sonos product you have to accept the Sonos Terms of Use, License and Warranty Agreement, available at [**www.sonos.com/legal/terms-of-use**](http://www.sonos.com/legal/terms-of-use). Sonos privacy statement is available at [**www.sonos.com/legal/privacy**](http://www.sonos.com/legal/privacy).

Oluline ohutusalaane informatsioon (Eesti keel)

1. Lugege juhised läbi.
2. Hoidke need kättesaadavas kohas.
3. Pöörake tähelepanu kõigile hoiatustele.
4. Järgige kõiki juhiseid.
5. Puhastage ainult kuiva ja pehme riidest lapiga. Majapidamises kasutatavad puhastusvahendid või lahustid võivad Sonose detailide viimistlust vigastada.
6. Ärge paigaldage soojusallikate (nagu näiteks radiaatorid, küttekanalite avad, ahjud või muud soojusallikad) lähedusse.
7. Asetage toitekaabel nii, et sellele ei astutaks peale ega sellele ei avaldataks survet, eriti pistikute ja pistikupesade juures ning kohas, kus kaabel väljub seadmest.

8. Kasutage ainult tootja poolt lubatud lisaseadmeid/tarvikuid.
9. Äikesetormi ajal või juhul, kui seadet ei kasutata pikema aja vältel, võtke seade kontaktist välja.
10. Sonose seadmete hoolduseks pöörduge kvalifitseeritud personali poole. Seade vajab hooldust, kui see on saanud vigastada, näiteks toitekaabel või -pistik on vigastatud, seadmele on tilkunud vedelikku või sellesse on kukkunud mingi ese, seade on jäänud vihma või niiskuse kätte, ei tööta nõuetekohaselt või on maha kukkunud.
11. Toitepistik peaks olema kergesti juurdepääsetav, et seade vajadusel lahti ühendada.

Lõppkasutaja litsentsileping ja privaatsusteatis

Selle Sonose toote kasutamiseks peate nõustuma Sonose kasutustingimustega, litsentsi- ja garantiilepinguga, mille leiате veebisaidilt www.sonos.com/legal/terms-of-use. Sonose privaatsusteatis leiате veebisaidilt www.sonos.com/legal/privacy.

Tärkeitä turvallisuustietoja (Suomi)

1. Lue nämä ohjeet.
2. Säilytä nämä ohjeet.
3. Ota huomioon kaikki varoitukset.
4. Noudata kaikkia ohjeita.
5. Puhdista ainoastaan kuivalla, pehmeällä liinalla. Kodin puhdistusaineet tai liuottimet voivat vaurioittaa Sonos-komponenttien pintaa.
6. Älä asenna lämmönlähteiden, kuten patterien, lämmittimien ja liesien, tai muiden lämpöä tuottavien laitteiden lähelle.
7. Aseta virtajohto siten, että sen päälle ei astuta tai että se ei joudu puristuksiin erityisesti pistorasian tai laitteen päästä.
8. Käytä ainoastaan valmistajan määrittelemiä lisälaitteita/ lisävarusteita.
9. 11. Irrota laite pistorasiasta ukkosella ja silloin, kun sitä ei käytetä pitkään aikaan.

10. Anna ainoastaan Sonosin valtuutetun huoltohenkilöstön huoltaa laitetta. Huolto on tarpeen, jos laite vahingoittuu, kuten jos virtajohto tai pistoke vahingoittuu, laitteen päälle läikkyä nestettä, sen sisään putoaa jotain, se on altistunut sateelle tai kosteudelle, se ei toimi tai on pudonnut.

11. Virtapistokkeen tulee olla helposti saatavilla laitteen irtikytkemistä varten.

EULA-sopimus ja tietosuojalausunto

Tämän Sonos-tuotteen käyttäminen edellyttää Sonos-käyttöehtojen sekä lisenssi- ja takuusopimuksen hyväksymistä osoitteessa ***www.sonos.com/legal/terms-of-use***. Sonosin tietosuojalausunto nähtävissä on osoitteessa ***www.sonos.com/legal/privacy***.

Informations importantes relatives à la sécurité (Français)

- 1.** Lisez attentivement ces instructions.
- 2.** Conservez ces instructions.
- 3.** Respectez tous les avertissements.
- 4.** Suivez toutes les instructions.
- 5.** Nettoyez cet appareil uniquement à l'aide d'un chiffon sec et doux.
- 6.** Ne placez pas cet appareil à côté d'une source de chaleur telle qu'un radiateur, une bouche de chauffage, une cuisinière ou tout autre appareil produisant de la chaleur.
- 7.** Protégez le câble d'alimentation afin de ne pas marcher dessus, ni le pincer, en particulier au niveau des fiches, des prises de courant et de l'endroit d'où ils sortent de l'appareil.
- 8.** Utilisez uniquement les équipements/accessoires recommandés par le fabricant.
- 9.** Débranchez cet appareil en cas d'orage ou lorsqu'il n'est pas utilisé pendant une longue période.

10. Confiez la réparation et l'entretien à un personnel qualifié de Sonos. L'appareil nécessite réparation lorsqu'il est endommagé de quelque manière que ce soit, notamment si le cordon d'alimentation ou la fiche est endommagé(e), si du liquide a été versé sur l'appareil, si des objets sont tombés à l'intérieur, si l'appareil a été exposé à la pluie ou à l'humidité, s'il ne fonctionne pas correctement ou s'il est tombé.
11. La prise d'alimentation secteur doit être facilement accessible pour débrancher l'appareil.

CLUF et Déclaration de confidentialité

Pour utiliser ce produit Sonos, vous devez accepter les Conditions d'utilisation Sonos, Accord relatif à la licence et la garantie, disponibles à l'adresse [**www.sonos.com/legal/terms-of-use**](http://www.sonos.com/legal/terms-of-use). La Déclaration de confidentialité de Sonos est disponible à l'adresse [**www.sonos.com/legal/privacy**](http://www.sonos.com/legal/privacy).

Wichtige Sicherheitsinformationen (Deutsch)

1. Lesen Sie diese Anweisungen.
2. Bewahren Sie diese Anweisungen auf.
3. Beachten Sie alle Warnungen.
4. Befolgen Sie alle Anweisungen.
5. Reinigen Sie die Geräte nur mit einem trockenen, weichen Tuch.
6. Installieren Sie das Produkt nicht in der Nähe von Wärmequellen, wie z. B. Heizkörpern, Warmluftauslässen, Öfen oder anderen Geräten, die Wärme produzieren.
7. Verhindern Sie, dass auf das Netzkabel getreten oder dass es geklemmt wird. Dies gilt insbesondere für Stecker und den Austrittsort der Kabel am Gerät.
8. Verwenden Sie ausschließlich die durch den Hersteller spezifizierten Zubehörprodukte.
9. Trennen Sie das Gerät bei Gewitter oder längeren Nutzungspausen von der Stromversorgung.

10. Lassen Sie alle Wartungsarbeiten von qualifiziertem Sonos-Service-Personal durchführen. Eine Wartung ist erforderlich, wenn das Gerät beschädigt wurde, z. B. bei beschädigten Netzkabeln oder Steckern, wenn Flüssigkeit über dem Produkt verschüttet wurde oder Objekte hineingefallen sind, das Gerät Feuchtigkeit oder Regen ausgesetzt war, nicht ordnungsgemäß funktioniert oder heruntergefallen ist.

11. Der Netzstecker sollte gut zugänglich sein, um das Gerät jederzeit von der Stromversorgung trennen zu können.

EULA und Datenschutzerklärung

Um dieses Sonos Produkt nutzen zu können, musst du den Sonos Nutzungsbedingungen, sowie der Lizenz- und Garantievereinbarung zustimmen. Diese kannst du unter <https://www.sonos.com/de-de/legal/terms-of-use> einsehen. Die Sonos Datenschutzerklärung findest du unter <https://www.sonos.com/de-de/legal/privacy>.

Σημαντικές πληροφορίες για την ασφάλειά σας (Ελληνικά)

- 1.** Διαβάστε αυτές τις οδηγίες.
- 2.** Φυλάξτε αυτές τις οδηγίες.
- 3.** Τηρείτε όλες τις προειδοποιήσεις.
- 4.** Ακολουθήστε όλες τις οδηγίες.
- 5.** Να καθαρίζετε μόνο με στεγνό πανί. Τα οικιακά καθαριστικά ή διαλύτες μπορεί να φθείρουν το φινίρισμα των στοιχείων της Sonos.
- 6.** Μην τοποθετείτε τη συσκευή κοντά σε πηγές θερμότητας, όπως καλοριφέρ, μηχανισμούς εκροής θερμού αέρα, θερμάστρες ή άλλες συσκευές που εκπέμπουν θερμότητα.
- 7.** Προστατεύστε το καλώδιο ρεύματος, ώστε να μην πατηθεί ή τσακίσει, ιδιαίτερα στα βύσματα, στις πρίζες και στο σημείο εξόδου από τη συσκευή.
- 8.** Χρησιμοποιήστε μόνο τα πρόσθετα εξαρτήματα που καθορίζονται από τον κατασκευαστή.
- 9.** Αποσυνδέστε τη συσκευή σε περίπτωση που δεν χρησιμοποιείται για μεγάλο χρονικό διάστημα ή κατά τη διάρκεια ηλεκτρικών καταιγίδων.

10. Απευθυνθείτε σε εξειδικευμένο προσωπικό της Sonos για όλα τα θέματα επισκευής. Η συσκευή χρειάζεται επισκευή σε περίπτωση που έχει υποστεί οποιαδήποτε ζημιά, για παράδειγμα, αν έχει καταστραφεί το καλώδιο ρεύματος ή το βύσμα, αν έχει χυθεί υγρό ή αν έχουν πέσει αντικείμενα στο εσωτερικό της συσκευής, αν η συσκευή έχει εκτεθεί σε βροχή ή υγρασία, αν δεν λειτουργεί κανονικά ή αν έχει πέσει κάτω.

11. Το βύσμα δικτύου τροφοδοσίας πρέπει να είναι άμεσα διαθέσιμο για να αποσυνδέσετε τον εξοπλισμό.

Συμφωνία άδειας χρήσης του τελικού χρήστη (EULA) και δήλωση περί απορρήτου

Για να χρησιμοποιήσετε αυτό το προϊόν Sonos, πρέπει να αποδεχτείτε τους όρους χρήσης, την άδεια χρήσης και τη σύμβαση εγγύησης της Sonos, που διατίθενται στη διεύθυνση **www.sonos.com/legal/terms-of-use**. Η δήλωση περί απορρήτου της Sonos είναι διαθέσιμη στη διεύθυνση **www.sonos.com/legal/privacy**.

Fontos biztonsági információk (Magyar)

1. Olvassa el ezeket az utasításokat.
2. Tartsa meg ezeket az utasításokat.
3. Tartson be minden figyelmeztetést.
4. Kövessen minden utasítást.
5. Csak száraz, puha ruhadarabbal tisztítsa. A háztartási tisztító- vagy oldószerek megsérthetik a Sonos komponensek felületét.
6. Ne telepítse hőforrások (radiátorok, hőszugárzók, kályhák) vagy más, hőt kibocsátó berendezések közelében.
7. Védje a tápkábelt megtaposás vagy becsípődés ellen, különösen a dugók, csatlakozók közelében és ott, ahol az kilép a berendezésből.
8. Csak a gyártó által meghatározott kiegészítőket/tartozékokat használjon.
9. A berendezést húzza ki a fali aljzatból villámláskor, vagy ha tudja, hogy hosszabb ideig nem fogja használni.

10. Minden javítást bízjon a Sonos szakképzett személyzetére. Javítás akkor szükséges, ha a berendezést bármilyen módon megsérült - pl. megsérült a tápkábel vagy a csatlakozó megsérült, a berendezésbe folyadék ömlött vagy valamilyen tárgy esett, a berendezést kitette eső vagy nedvesség hatásának, nem működik megfelelően vagy leesett.

11. A fő tápkábelnek mindig hozzáférhetőnek kell lennie, hogy bármikor kihúzhassa.

Végfelhasználói licencszerződés és Adatvédelmi nyilatkozat

A Sonos termék használatához el kell fogadnia a Sonos Használati feltételeit, valamint Licenc- és jótállási megállapodását, melyek a **www.sonos.com/legal/terms-of-use** weboldalon tekinthetők meg. A Sonos Adatvédelmi nyilatkozata a **www.sonos.com/legal/privacy** weboldalon található.

Informazioni importanti per la sicurezza (Italiano)

- 1.** Leggere le seguenti istruzioni.
- 2.** Conservare queste istruzioni.
- 3.** Prestare attenzione a tutti gli avvisi.
- 4.** Seguire tutte le istruzioni.
- 5.** Pulire solo con un panno morbido asciutto. I detergenti o solventi per le pulizie di casa possono danneggiare la rifinitura dei componenti Sonos.
- 6.** Non installare in prossimità di fonti di calore, ad esempio termosifoni, stufe o altri apparati che generino calore.
- 7.** Evitare che il cavo di alimentazione sia calpestato o schiacciato, soprattutto in corrispondenza delle spine, delle prese multiple e del punto di uscita dall'apparecchio.
- 8.** Utilizzare solo accessori indicati dal costruttore.
- 9.** Scollegare il dispositivo dalla presa di corrente durante temporali o se non viene utilizzato per lunghi periodi di tempo.

10. Rivolgersi per l'assistenza solo a personale qualificato Sonos. L'assistenza è necessaria quando il dispositivo subisce qualsiasi tipo di danno, ad esempio al cavo di alimentazione o alla spina, se si versano liquidi o cadono oggetti sul dispositivo, se il dispositivo è stato esposto alla pioggia o all'umidità, se non funziona correttamente oppure è caduto per terra.

11. La spina che si inserisce nella presa di corrente deve essere facilmente raggiungibile per scollegare rapidamente il dispositivo.

EULA e Informativa sulla privacy

Per usare questo prodotto devi accettare le Condizioni d'uso e il Contratto di licenza e garanzia di Sonos, disponibili alla pagina www.sonos.com/legal/terms-of-use. Puoi consultare l'Informativa sulla privacy di Sonos a questo indirizzo: www.sonos.com/legal/privacy.

重要な安全上の情報 (日本語)

1. 説明書をお読みください。
2. 説明書を保管しておいてください。
3. 警告には従ってください。
4. 指示にはすべて従ってください。
5. 乾いた柔らかい布できれいにしてください。家庭用クリーナーや溶剤によって、Sonos コンポーネントの表面が破損する可能性があります。
6. ラジエーター、ヒートレジスター、ストーブ、もしくは暖房器具の近くに設置しないでください。
7. 電源ケーブル、特にプラグ、延長コード、およびそれらが機器から出ている部分が踏まれたり、ねじれたりすることがないように保護してください。
8. 製造元が指定した付属品またはアクセサリーのみを使用してください。本製品に同梱または付属しております電源コードは、本製品専用です。本製品以外の製品ならびに他の用途に使用しないで下さい。
9. 雷雨のとき、および長期にわたり使用しない場合は、電源を抜いてください。

10. すべての修理に関しては認定サービス員にお問い合わせ下さい。電源ケーブルまたはプラグが破損した、液体をこぼした、物を機器に落とした、機器を風雨にさらした、正常に動作しない、または落下させてしまったなどの事情で、装置が破損した場合は修理が必要となります。

11. 電源プラグは、万が一の場合にすぐに抜けるように、手の届き易い場所に差し込んでください。

この装置は、クラスB機器です。この装置は、住宅環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。

取扱説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。

VCCI - B

使用許諾契約（EULA）およびプライバシーに関する声明

Sonos 製品を使用するには、Sonos ご利用規約、使用許諾契約に同意いただく必要があります。契約については、www.sonos.com/legal/terms-of-use をお読みください。Sonos のプライバシーに関する声明は、www.sonos.com/legal/privacy をご覧ください。

Svarīga drošības informācija (Latviski)

1. Izlasiet šīs instrukcijas.
2. Saglabājiet šīs instrukcijas.
3. Nemiet vērā visus brīdinājumus.
4. Ievērojiet visus norādījumus.
5. Tīriet tikai ar sausu, mīkstu drānu. Sadzīves tīrīšanas līdzekļi vai šķīdinātāji var sabojāt Sonos komponentu apdaru.
6. Neuzstādiet tuvu siltuma avotiem, piemēram, radiatoriem, siltuma reģistrētājiem, krāsnīm vai citām ierīcēm, kas rada siltumu.
7. Aizsargājiet strāvas kabeli, lai uz tā nevarētu uzkāpt vai to iespiest, it īpaši pie spraudņiem, ligzdām un ierīces izejas vietām.
8. Izmantojiet tikai ražotāja norādītās pierīces/piederumus.
9. Atslēdziet šo ierīci pērkona negaisu vai ilgstošas neizmantošanas laikā.

10. Visi apkopės darbi ir jāveic Sonos kvalificētam apkopes personālam. Apkope ir nepieciešama, ja ierīcei ir radušies bojājumi, piemēram, ir bojāts strāvas kabelis vai spraudnis, tai ir uzšļakstījies šķidrums vai ierīcē ir iekrituši kādi priekšmeti, ierīce tikusi pakļauta lietus vai mitruma iedarbībai, nedarbojas normāli vai ir nokritusi.

11. Vienmēr jābūt pieejamai kontaktdakšai, lai atvienotu aprīkojumu.

Lietotāja licences līgums un paziņojums par privātumu

Lai lietotu šo Sonos produktu, jums jāpiekrīt Sonos Lietošanas noteikumiem un Licences un garantijas līgumam, kas pieejami lapā ***www.sonos.com/legal/terms-of-use***. Sonos paziņojums par privātumu ir pieejams lapā ***www.sonos.com/legal/privacy***.

Svarbi saugos informācija (Lietuvīu k.)

- 1.** Perskaitykite šias instrukcijas.
- 2.** Saugokite šias instrukcijas.
- 3.** Atkreipkite dēmesj j visus jspējimus.
- 4.** .Laikykitės visų nurodymų.
- 5.** Valykite tik sausu švelniu audiniu. Buitiniai valikliai ar tirpikliai gali pažeisti Sonos komponentų paviršių.
- 6.** Prietaiso nemontuokite šalia šilumos šaltinių, pavyzdžiui, radiatorių, šilumos skaitiklių, viryklių ar kitų įrengimų, kurie gamina šilumą.
- 7.** Saugokite, kad nebūtų lipama arba spaudžiamas energijos tiekimo laidas, ypač kištukai, kištukiniai lizdai ir jų jungtys prie prietaiso.
- 8.** Naudokite tik gamintojo nurodytus priedus.
- 9.** Atjunkite prietaisą perkūnijos metu arba jei jo nenaudojate ilgesnį laiką.

10. Visas aptarnavimas turi būti atliekamas Sonos kvalifikuoto aptarnaujančio personalo. Aptarnavimas prietaisui reikalingas, jei jis buvo pažeistas, pavyzdžiui, pažeistas elektros energijos tiekimo laidas ar kištukas, ant prietaiso išpiltas skystis, užkrito daiktai, į jį pateko lietaus ar drėgmės, jis neveikia arba buvo numestas.

11. Maitinimo kištukas turi būti lengvai pasiekiamas, kad būtų galima atjungti prietaisą.

Galutinio naudotojo licencijos sutartis ir pranešimas apie privatumą

Norėdami naudoti šį „Sonos“ gaminį, turite sutikti su „Sonos“ naudojimo sąlygomis bei licencijos ir garantijos sutartimi, kurias rasite čia: www.sonos.com/legal/terms-of-use. „Sonos“ pranešimą apie privatumą rasite čia: www.sonos.com/legal/privacy.

Informazzjoni Importanti dwar is-Sigurtà (Malti)

1. Aqra dawn l-istruzzjonijiet.
2. Erfa' dawn l-istruzzjonijiet.
3. Agħti kas tat-twissijiet kollha.
4. Segwi l-istruzzjonijiet kollha.
5. Naddaf biss b'biċċa drapp ratba u xotta. Cleaners jew solvents domestiċi jistgħu jagħmlu ħsara lill-finish fuq il-komponenti Sonos tiegħek.
6. Tinstallax qrib kwalunkwe sorsi ta' sħana bħal radiators, heat registers, fran, jew tagħmir ieħor li jipproduċi s-sħana.
7. Ipproteġi l-power cable ħalli ma jintrifisx jew jinqaras, partikularmenti fejn ikun hemm plugs, convenience receptacles, u l-punt fejn joħroġu mit-tagħmir.
8. Uża biss attachments/aċċessorji speċifikati mill-manifattur.
9. Aqla' l-plug ta' dan it-tagħmir waqt maltempati bir-ragħad jew meta ma jintużax għal żmien twil.

10. Irreferi s-servicing kollu lil staff ikkwalifikat tas-service ta' Sonos. Is-servicing hu mehtieġ meta t-tagħmir tkun saritlu l-ħsara bi kwalunkwe mod, bħal meta l-power-supply cable jew il-plug ikollhom il-ħsara, ikun inxtered xi likwidu ġot-tagħmir, it-tagħmir ikun ġie espost għax-xita jew l-umdità, it-tagħmir ma jkunx qed jaħdem b'mod normali jew ikun twaqqqa'.

11. Għandu jkun hemm aċċess mingħajr problemi għall-Mains plug biex it-tagħmir jiġi skonnnettjat.

Dikjarazzjoni dwar l-EULA u l-Privatezza

Sabiex tuża dan il-prodott ta' Sonos trid taċċetta t-Termini tal-Użu u l-Ftehim dwar il-Liċenzja u l-Garanzija ta' Sonos, li huma disponibbli fuq ***www.sonos.com/legal/terms-of-use***. Id-dikjarazzjoni dwar il-privatezza ta' Sonos hija disponibbli fuq ***www.sonos.com/legal/privacy***.

Viktig sikkerhetsinformasjon (Norsk)

1. Les disse instruksjonene.
2. Oppbevar disse instruksjonene.
3. Ta hensyn til alle advarsler.
4. Følg alle instruksjoner.
5. Rengjør kun med tørr myk klut.
6. Installer ikke nær varmekilder som radiatorer, varmespjeld, ovner eller andre apparater som genererer varme.
7. Beskytt strømkabelen mot å bli gått på eller klemmt, særlig ved kontakter, stikkontakter og punktet hvor de kommer ut av apparatet.
8. Bruk kun tilbehør/utstyr som spesifisert av produsenten.
9. Koble fra dette apparatet under tordenvær eller når det ikke brukes for lengre tidsperioder.
10. Overlat all service til kvalifisert servicepersonell. Service er nødvendig når apparatet har blitt skadet på noe vis som når strømkabelen eller kontakten er skadet, væske har blitt sølt eller objekter har falt i apparatet, apparatet har blitt utsatt for regn eller fukt, ikke fungerer normalt eller har blitt sluppet ned.
11. Hovedstrømkontakten skal være tilgjengelig for å koble fra utstyret.

EULA og personvernerklæring

For å bruke dette Sonos-produktet må du godta Sonos' bruksvilkår, lisens- og garantiavtaler som er tilgjengelige på www.sonos.com/legal/terms-of-use. Sonos' personvernerklæring er tilgjengelig på www.sonos.com/legal/privacy.

Ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa (Polski)

1. Należy zapoznać się z poniższymi instrukcjami.
2. Przechowywać je w czasie użytkowania sprzętu.
3. Zwracać uwagę na wszelkie ostrzeżenia.
4. Postępować zgodnie z instrukcjami.
5. Czyścić wyłącznie suchą miękką ściereczką. Tradycyjne środki czyszczące lub rozpuszczalniki mogą zniszczyć powierzchnię elementów systemu Sonos.
6. Nie instalować sprzętu w pobliżu źródeł ciepła, takich jak grzejniki, urządzenia rejestrujące ciepło, piecyki lub inne urządzenia wytwarzające ciepło.
7. Należy chronić przewody zasilające przed deptaniem lub zakleszczaniem, szczególnie w okolicach wtyczek, gniazdek oraz w punktach połączenia ze sprzętem.
8. Korzystać wyłącznie z przystawek / akcesoriów sugerowanych przez producenta.
9. Odłączać sprzęt od prądu w czasie burz lub kiedy nie jest używany przez dłuższy okres czasu.
10. W kwestiach serwisowych należy kontaktować się z wykwalifikowaną obsługą serwisową Sonos. Naprawy sprzętu są konieczne w przypadku wystąpienia jakichkolwiek uszkodzeń, takich jak zniszczenie przewodu zasilającego lub wtyczki, rozlanie na sprzęt płynów lub upuszczenie na sprzęt przedmiotów, wystawienie sprzętu na deszcz lub wilgoć oraz kiedy urządzenie nie działa normalnie lub spadło na ziemię.
11. Wtyczka elektryczna powinna być łatwo dostępna, aby możliwe było natychmiastowe odłączenie sprzętu od prądu.

Umowa licencyjna użytkownika końcowego (EULA) i Polityka prywatności

Aby korzystać z produktu Sonos, musisz zaakceptować Warunki użytkowania, umowę licencyjną i warunki gwarancji Sonos, dostępne pod adresem ***www.sonos.com/legal/terms-of-use***. Polityka prywatności Sonos jest dostępna pod adresem ***www.sonos.com/legal/privacy***.

Informações importantes sobre segurança (Português)

1. Leia estas instruções.
2. Guarde estas instruções.
3. Fique atento a todos os avisos.
4. Siga todas as instruções.
5. Limpe somente com um pano seco e macio.
6. Não instale próximo a fontes de calor, como aquecedores, saídas de aparelhos de calefação, fogões ou outros dispositivos que produzem calor.
7. Proteja o cabo de alimentação para evitar que ele seja pisado ou comprimido, principalmente nos plugues, receptáculos e no ponto em que se conecta ao dispositivo.
8. Use somente conexões/acessórios especificados pelo fabricante.
9. Desconecte o dispositivo em caso de relâmpagos ou durante longos períodos de inatividade.
10. Solicite qualquer serviço de manutenção a uma equipe qualificada. A manutenção será necessária caso o dispositivo sofra danos, tais como: caso o cabo de alimentação ou o plugue estejam danificados, caso líquidos sejam derramados ou objetos caiam dentro do dispositivo, caso o dispositivo seja exposto à chuva ou à umidade, caso apresente mal funcionamento ou sofra uma queda.
11. O plugue principal deve estar facilmente acessível para desconectar o equipamento.

EULA e Declaração de Privacidade

Para usar este produto Sonos, você precisa aceitar os Termos de Uso e o Contrato de Licença e Garantia da Sonos, disponíveis em

www.sonos.com/legal/terms-of-use. A Declaração de Privacidade da Sonos está disponível em ***www.sonos.com/legal/privacy***.

Informații Importante pentru Siguranță (Română)

1. Citiți aceste instrucțiuni.
2. Păstrați aceste instrucțiuni.
3. Atenție la toate avertismentele.
4. Urmați toate instrucțiunile.
5. Curățați numai cu o cârpă uscată și moale. Agenții de curățare sau solvenții de uz domestic pot avaria finisajul componentelor Sonos.
6. Nu instalați lângă surse de căldură precum radiatoare, guri de căldură sau alte aparate care produc căldură.
7. Protejați cablul de alimentare împotriva călcării sau ciupirii, mai ales în dreptul fișelor, a prizelor multiple și la punctele în care ies din aparat.
8. Folosiți numai adaptoare sau accesorii specificate de către producător.
9. Scoateți din priză aparatul în timpul furtunilor sau atunci când urmează să nu-l folosiți o perioadă lungă de timp.
10. Consultați personalul calificat de service al Sonos în orice problemă tehnică. Este necesară reparația atunci când aparatul a fost avariat în orice fel: de exemplu cablul de alimentare sau fișa au fost avariate, a fost vărsat lichid sau au căzut obiecte în interiorul aparatului, aparatul a fost expus la ploaie sau umezeală, nu funcționează normal sau a fost scăpat.
11. Priza de alimentare trebuie să fie ușor accesibilă pentru deconectarea aparatului de la rețea.

Acord de licență cu utilizatorul final și declarația privind confidențialitatea

Pentru a putea utiliza acest produs Sonos trebuie să acceptați termenii de utilizare și acordul de licență și garanție ale Sonos, disponibile pentru consultare la ***www.sonos.com/legal/terms-of-use***. Declarația Sonos privind confidențialitatea este disponibilă la ***www.sonos.com/legal/privacy***.

Важная информация по технике безопасности (русский)

1. Прочитайте данные инструкции.
2. Сохраните данные инструкции.
3. Обратите внимание на все предупреждения.
4. Соблюдайте все инструкции.
5. Очищайте только с помощью сухой мягкой ткани. Бытовые чистящие средства или растворители могут повредить покрытие компонентов устройства Sonos.
6. Не устанавливайте вблизи источников тепла, например радиаторов, обогревателей, печей и других устройств, вырабатывающих тепло.
7. Примите меры, чтобы не допустить сдавливания шнура питания, а также чтобы на него наступали, особенно возле штепсельной вилки, электрической розетки и в месте выхода шнура из устройства.
8. Используйте только приспособления/аксессуары, указанные производителем.
9. Отключайте данное устройство от сети во время грозы или если вы не планируете использовать устройство в течение продолжительного времени.
10. Техническое обслуживание устройства должен осуществлять квалифицированный персонал компании Sonos. Необходимость в техническом обслуживании возникает при каких-либо повреждениях устройства, например, если поврежден шнур питания или штепсельная вилка, на устройство пролита жидкость, внутрь него попали посторонние предметы, устройство не работает надлежащим образом, а также в случае воздействия на него дождя или влаги либо падения устройства.
11. Необходимо обеспечить доступность сетевого штепселя для отключения оборудования.

Лицензионное соглашение конечного пользователя и положение о конфиденциальности

Чтобы использовать этот продукт Sonos, вы должны принять условия использования и лицензионное и гарантийное соглашение Sonos, с которыми можно ознакомиться по адресу

www.sonos.com/legal/terms-of-use. Положение о конфиденциальности компании Sonos расположено по адресу www.sonos.com/legal/privacy.

重要安全信息 (简体中文)

Product Name : 智能音箱无线充电器 Model : LPS-05WB-I

1. 阅读这些说明。
2. 保留这些说明。
3. 注意所有警告。
4. 遵循所有说明。
5. 只能用软干布清洁本设备。家用清洁剂或溶剂可能会损坏 Sonos 组件的表面。
6. 切勿将本设备安装在热源 (例如散热器、热暂存器、炉子) 或其他会产生热的装置附近。
7. 防止电源线被踩到或夹到, 尤其要小心保护插头、电源插座及其在本设备上的出口点。
8. 只使用厂家指定的附件 / 配件。
9. 雷雨天气或长期不使用本设备时, 应拔出其电源插头。
10. 本设备的一切维修应由合格的 Sonos 维修人员执行。一旦本设备受到任何损坏, 就需要进行维修——损坏情况包括: 电源线或插头损坏; 有液体渗入或异物落入到本设备中; 本设备接触到雨水或湿气, 不能正常工作, 或被摔落。
11. 电源插头应能随时从插座拔出。



12. 标识 : 仅适用于海拔 2000m 以下地区安全使用。



13. 标识 : 仅适用于非热带气候条件下地区安全使用。

最终用户许可协议和隐私声明

要使用本Sonos产品, 您必须接受www.sonos.com/legal/terms-of-use上的《Sonos使用条款》、《许可与保修协议》。Sonos隐私声明位于www.sonos.com/legal/privacy上。

Dôležité bezpečnostné informácie (Slovensky)

1. Prečítajte si tieto pokyny.
2. Odložte si tieto pokyny.
3. Dodržte všetky varovania.
4. Dodržujte všetky pokyny.
5. Čistite len mäkkou, suchou handričkou. Domáce čistiace prípravky a detergenty môžu poškodiť povrch Vašich Sonos komponentov.
6. Neukladajte do blízkosti zdrojov tepla, ako sú radiátory, ohrievače, pece alebo iné zariadenia vyžarujúce teplo.
7. Napájací kábel chráňte pred pošliapaním alebo zaštipnutím, obzvlášť pri zástrčke, zásuvkovom konektore a tam, kde vystupuje zo zariadenia.
8. Používajte len doplnky/príslušenstvo uvedené výrobcom.
9. Zariadenie počas búrky alebo pred dlhším obdobím bez používania odpojte od zdroja napájania.
10. Akýkoľvek servis nechajte na kvalifikovaný personál spoločnosti Sonos. Servis je potrebný, ak bolo zariadenie akokoľvek poškodené - napr. je poškodený napájací kábel alebo zástrčka, bola doň naliata akákoľvek tekutina alebo doň spadli nejaké predmety, zariadenie bolo vystavené dažďu alebo vlhkosti, nefunguje správne alebo spadlo.
11. Napájací kábel musí byť dostupný, aby mohol byť kedykoľvek vytiahnutý zo zásuvky.

Licenčná zmluva koncového používateľa a Vyhlásenie o ochrane súkromia

Pred použitím tohto produktu značky Sonos musíte súhlasiť s podmienkami používania, licenčnou zmluvou a záručnými podmienkami spoločnosti Sonos, ktoré sú dostupné na ***www.sonos.com/legal/terms-of-use***. Vyhlásenie spoločnosti Sonos o ochrane súkromia je dostupné na ***www.sonos.com/legal/privacy***.

Pomembne informacije za varnost (Slovenščina)

1. Preberite ta navodila.
2. Shranite ta navodila.
3. Upoštevajte vsa opozorila.
4. Sledite vsem navodilom.
5. Čistite jo samo s suho mehko krpo. Gospodinjska čistila ali topila lahko poškodujejo zaključni sloj na vaših komponentah Sonos.
6. Ne namestite je blizu virov toplote, kot so radiatorji, ogrevala, štedilniki ali druge naprave, ki proizvajajo toploto.
7. Zaščitite električni kabel tako, da se ne hodi po njem ali da ni ukleščen, predvsem pri vtičih, primerno embalažo, in točko, iz katere izhaja iz naprave.
8. Uporabljajte samo priključke/pripomočke, ki jih je določil proizvajalec.
9. Napravo izklopite v času neurja ali če jo dlje časa ne boste uporabljali.
10. Servise za Sonos naj izvedejo usposobljeni serviserji. Servis je potreben, če je bila naprava kakorkoli poškodovana, če je električni napajalni kabel ali vtič poškodovan, če je bila tekočina prelita ali če so objekti padli v napravo, če je bila naprava izpostavljena dežju ali vlagi, če ne deluje pravilno ali če je padla.
11. Glavni vtič mora biti dostopen za izklop opreme.

Licenčna pogodba za končnega uporabnika in izjava o varstvu podatkov

Če želite uporabljati ta izdelek družbe Sonos, se morate strinjati s pogoji uporabe in licenčnimi ter garancijskimi pogoji družbe Sonos, ki so na voljo na spletnem naslovu www.sonos.com/legal/terms-of-use. Izjava družbe Sonos o varstvu podatkov je na voljo na spletnem naslovu www.sonos.com/legal/privacy.

Información de seguridad importante (Español)

1. Lea estas instrucciones.
2. Conserve estas instrucciones.
3. Preste atención a todas las advertencias.

4. Siga todas las instrucciones.
5. Límpielo solamente con un paño suave y húmedo. Los productos de limpieza o disolventes domésticos podrían dañar el acabado de los componentes de Sonos.
6. No instale el aparato cerca de fuentes de calor, tales como radiadores, registradores de calor, estufas o cualquier otro aparato que produzca calor.
7. Proteja el cable de alimentación a fin de que no sea pisado o pellizcado, de forma particular en los enchufes, en los receptáculos y en el punto de salida del aparato.
8. Utilice solamente accesorios especificados por el fabricante.
9. Desenchufe el aparato durante tormentas de relámpagos o si deja de utilizarse por lapsos prolongados de tiempo.
10. Todo tipo de servicio debe ser realizado por personal de servicio de Sonos calificado. El aparato requiere servicio si se ha dañado de cualquier modo; por ejemplo, si se daña el cable o enchufe de alimentación, si se derraman líquidos o se introducen objetos en el aparato, si el aparato se ha expuesto a la lluvia o humedad, si no opera normalmente o si se cae.
11. El enchufe principal debe estar a la mano a fin de desconectar el equipo.

Acuerdo de licencia para usuarios y Declaración de privacidad

Para usar este producto Sonos es necesario aceptar el Acuerdo de licencia y garantía y las Condiciones de uso de Sonos, disponibles en ***www.sonos.com/legal/terms-of-use***. La Declaración de privacidad de Sonos se puede consultar en ***www.sonos.com/legal/privacy***.

Viktig säkerhetsinformation (Svenska)

1. Läs dessa instruktioner.
2. Behåll dessa instruktioner.
3. Beakta alla varningar.
4. Följ alla instruktioner.
5. Rengör endast med torr, mjuk trasa. Rengöringsmedel eller lösningsmedel för hushållsbruk kan skada ytfinishen på dina Sonos-komponenter.

6. Installera inte i närheten av värmekällor så som element, spisar och/eller andra apparater som avger värme.
7. Skydda nätkabeln från tramp och klämning, särskilt vid kontakterna, uttag eller på andra ställen där de kommer ut ur apparaten.
8. Använd endast tillbehör som specificerats av tillverkaren
9. Koppla bort apparaten från nätet under åskväder eller om den inte skall användas under längre tid.
10. All service skall utföras av Sonos kvalificerade servicepersonal. Service är nödvändig om apparaten har skadats, exempelvis om nätkabeln eller stickproppen är skadad, om vätska har spillts eller föremål har kommit in i apparaten, om den utsatts för regn eller fukt, inte fungerar normalt eller har tappats.
11. Nätkontakten skall vara lätt tillgänglig för urkoppling av apparaten.

Licensavtal för slutanvändare och sekretesspolicy

För att använda den här produkten måste du godkänna Sonos allmänna villkor, licens- och garantiavtal, som är tillgängliga på www.sonos.com/legal/terms-of-use. Sonos sekretesspolicy är tillgänglig på www.sonos.com/legal/privacy.

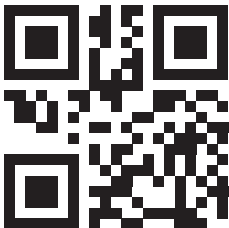
Önemli Güvenlik Bilgileri (Türkçe)

1. Bu talimatları okuyun.
2. Bu talimatları saklayın.
3. Tüm uyarıları dikkate alın.
4. Tüm talimatlara uyun.
5. Sadece kuru, yumuşak bir bezle temizleyin. Ev tipi temizleyiciler veya çözücüler, Sonos bileşenlerinizin yüzey cilasına zarar verebilir.
6. Radyatör, kalorifer, ısıtıcı veya diğer ısı üreten cihazlar gibi herhangi bir ısı kaynağının yanına kurmayın.
7. Özellikle fişlerde, çoklu prizlerde ve kabloların cihazdan çıktığı noktalarda güç kablosunun üzerine basılmasını veya sıkışmasını önleyin.
8. Sadece üreticinin belirttiği eklentileri/aksesuarları kullanın.

9. Gök gürültülü fırtınalarda ve uzun süre kullanılmayacaksa cihazın prizle olan bağlantısını kesin.
10. Tüm servis işlemlerini Sonos'un vasıflı servis personeline bırakın. Güç besleme kablosunun veya fişinin zarar görmesi, cihazın üzerine sıvı dökülmesi veya cisim düşmesi, cihazın yağmura veya neme maruz kalması, normal çalışmaması veya düşürülmesi gibi herhangi bir cihaz hasarında servis gereklidir.
11. Şebeke fişi, ekipmanın bağlantısını kesmek için her zaman ulaşılabilir olmalıdır.

EULA ve Gizlilik Beyanı

Bu Sonos ürününü kullanmak için [**www.sonos.com/legal/terms-of-use**](http://www.sonos.com/legal/terms-of-use) sayfasında bulabileceğiniz Sonos Kullanım Koşulları, Lisans ve Garanti Anlaşmasını kabul etmeniz gerekir. Sonos gizlilik beyanını [**www.sonos.com/legal/privacy**](http://www.sonos.com/legal/privacy) sayfasında bulabilirsiniz.



610-00076 Rev C
Sonos, Inc.